



## Совет Безопасности

Distr.: General  
13 October 2010  
Russian  
Original: English

---

### Заявление Председателя Совета Безопасности

На 6396-м заседании Совета Безопасности 13 октября 2010 года в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Постконфликтное миростроительство», Председатель Совета Безопасности сделал от имени членов Совета заявление следующего содержания:

«Совет Безопасности ссылается на заявления своего Председателя о постконфликтном миростроительстве (S/PRST/2009/23 и S/PRST/2010/7) и подтверждает исключительную важность постконфликтного миростроительства в качестве основы для построения устойчивого мира и развития в период после конфликта.

Совет Безопасности с удовлетворением отмечает доклад Генерального секретаря (S/2010/386) о прогрессе, достигнутом в выполнении программы действий по улучшению миротворческой деятельности Организации Объединенных Наций, сформулированной в его докладе (S/2009/304), как важный вклад в дело принятия более эффективных и согласованных международных мер реагирования на потребности миростроительства и настоятельно призывает Генерального секретаря и все соответствующие заинтересованные стороны активизировать работу по претворению этой программы в жизнь для повышения эффективности операций на местах.

Совет Безопасности подтверждает важность национальной ответственности за деятельность и приоритеты в области миростроительства. Совет подчеркивает необходимость превращения поддержки усилий по укреплению национального потенциала в повседневную функцию всей деятельности Организации Объединенных Наций по миростроительству в качестве общесистемного приоритета и с интересом ожидает рекомендаций по итогам обзора гражданского потенциала в начале 2011 года.

Совет Безопасности особо отмечает необходимость обеспечения скорейшей и предсказуемой поддержки в основных приоритетных областях миростроительства, включая реформирование сектора безопасности, восстановление правопорядка, уважение прав человека, пресечение безнаказанности, борьбу с незаконной торговлей оружием, незаконный оборот наркотиков и транснациональную организованную преступность, добровольное возвращение беженцев и внутренне перемещенных лиц, поддержку мирного процесса, предоставление основных услуг, восстановление работы основных государственных служб, рациональное использование природных ресурсов, решение проблемы безработицы среди



молодежи и оживление экономической деятельности. Совет подчеркивает жизненно важную роль Организации Объединенных Наций в оказании национальным властям поддержки в деле разработки — на основе активных консультаций с международными партнерами — своевременной стратегии по решению соответствующих приоритетных задач.

Совет вновь просит Генерального секретаря продолжать предпринимать усилия по дальнейшему прояснению функций и обязанностей в основных областях миростроительства в системе Организации Объединенных Наций, укреплению потенциала и повышению ответственности в связи с деятельностью по оказанию помощи.

Совет Безопасности приветствует и призывает применять более скоординированный, согласованный и комплексный подход к миростроительству, включающий упрочение партнерских отношений между государствами-членами, региональными и субрегиональными организациями, Всемирным банком и другими международными финансовыми учреждениями, другими многосторонними партнерами, гражданским обществом и частным сектором с упором на повышение эффективности и результативности на местах.

Совет Безопасности вновь подтверждает исключительную важность своевременного, гибкого и предсказуемого финансирования миростроительства и настоятельно призывает государства-члены и других партнеров активизировать усилия по достижению этой цели, в том числе за счет пополнения Фонда миростроительства и при помощи многосторонних донорских целевых фондов.

Совет Безопасности подчеркивает важность равного участия женщин во всех усилиях по поддержанию и укреплению мира и безопасности, включая миростроительство, и их всестороннего вовлечения в эту деятельность. Совет подтверждает важность удовлетворения потребностей женщин в области миростроительства и их вовлечения в разработку и осуществление стратегий постконфликтного периода. В этой связи Совет Безопасности подчеркивает важность более активной мобилизации ресурсов на реализацию инициатив, направленных на удовлетворение потребностей женщин в области миростроительства, укрепление гендерного равенства и расширение прав и возможностей женщин в контексте миростроительства, и рекомендует государствам-членам и другим партнерам оказывать соответствующую поддержку.

Совет Безопасности с удовлетворением принимает к сведению доклад Генерального секретаря об участии женщин в деятельности по миростроительству (S/2010/466) и с интересом ожидает его рассмотрения, в том числе с участием соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций.

Совет Безопасности с удовлетворением отмечает важную роль Комиссии по миростроительству в поощрении и поддержке комплексного и согласованного подхода к миростроительству, включая участие женщин. Совет вновь заявляет о своей поддержке работы Комиссии и выражает свою готовность шире использовать консультативные функции Комиссии по миростроительству.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря до 13 октября 2011 года кратко проинформировать Совет Безопасности и Генеральную Ассамблею и не позднее 13 октября 2012 года представить доклад о дальнейшем о прогрессе, достигнутом в выполнении его программы действий, уделив особое внимание тому, как это отразилось на положении на местах, в том числе о прогрессе в деле расширения участия женщин в деятельности по миростроительству, принимая во внимание мнения, высказанные Комиссией по миростроительству».

---